

GO
→



P



GO
→



香港
國際機場
HONG KONG
INTERNATIONAL
AIRPORT



香港國際機場設有三個私家車停車場，停車位逾3,000個。一號和二號停車場均是露天停車場，四號停車場則是有蓋多層停車場。所有停車場均設有指定停車位供傷健人士使用。一號及二號客運大樓都設有離港層落客區，旅客可在該處下車，但該區嚴禁停放車輛、停車等候或接載乘客。

With three car parks boasting 3,000 spaces, HKIA provides airport users with accessible parking facilities. Car Park 1 and 2 offer open-air parking and the multi-storey Car Park 4 offers covered parking. Designated parking spaces are available for the physically challenged in all car parks. Departing passengers can alight at the departure kerbs of Terminal 1 and Terminal 2, but parking, waiting or picking up passengers are prohibited.

時租停放
Hourly parking

P₁

一號停車場只供時租停放。
Car Park 1 provides hourly parking only.

日租停放
Daily parking

P₂ P₄

二號及四號停車場設有日租停放。任何24小時內的停車費用可按日租或時租計算，所需費用以較低者為準。

Daily parking is available in Car Park 2 and 4. In any 24-hour period, parking is charged at the hourly rate or the daily rate, whichever is less.

月租停放
Monthly parking

P₂ P₄

二號及四號停車場設有月租收費。二號停車場的月費為1,500港元，四號停車場則為1,800港元。

Monthly parking is available at Car Park 2 at HK\$1,500 and Car Park 4 at HK\$1,800.

長期停放車輛
Long-term parking

P₂

二號停車場車輛停放的首三天，一日收費200港元，第四天開始每天70港元。

For parking at Car Park 2, a flat rate of HK\$200 is charged for the first 3 days and HK\$70 for each following day.

免費半小時停車優惠
30-minute complimentary parking

P₁ P₄

一號及四號停車場均設有免費半小時停車優惠，但這優惠只能在任何三小時時段內在其中一個停車場享用一次。所有車輛若在一號或四號停車場停放超過半小時，則須繳付停車場標準費用，金額由進入停車場的時間開始計算。該優惠並不適用於二號停車場。

Car Park 1 and 4 provide 30-minute complimentary parking to meeters and greeters within any 3-hour period. Full fees will be charged for vehicles staying for more than half an hour from the time of entry to either car park. This complimentary parking is not applicable to Car Park 2.

電單車停放
Motorcycle parking

P₁ P₂ P₄

三個私家車停車場亦設有電單車車位，並提供地鎖。收費標準請見後頁。

Motorcycle parking spaces and anchors are provided in Car Park 1, 2 and 4. For parking charges, please refer to the table overleaf.

顧客服務
Customer services



停車場除提供全日24小時緊急服務，免費為顧客啟動汽車外，亦設有閉路電視監察系統及巡邏。

Customers can enjoy complimentary jump start service around the clock. Car parks are covered by CCTV cameras and patrolled by parking attendants.



P



停車場設施及收費
Car Parking
Facilities & Fees



↑

↑



- P₁ 一號停車場 (只限時租)
Car Park 1 (Hourly parking only)
- P₂ 二號停車場
Car Park 2
- P₄ 四號停車場 (多層)
Car Park 4 (Multi-storey)

GO
→

P



P

機場車位逾 3 000 個 停放車輛樂無憂
Parking at HKIA is easy and convenient
with more than 3,000 spaces

自動繳費安排 Automated payment system

所有停車場經已實施自動繳費安排。駕駛人士須以八達通卡、VISA或萬事達信用卡進入停車場，並在離開時以同一張卡繳費。入口處將不會發出停車票。如需要收據，請於出口處列印。

威信停車場管理公司將安排職員會在停車場當值，有需要時會提供協助。

All car parks have been converted to automated payment. Car park users are required to use your Octopus Card, VISA or MasterCard to enter the car parks and settle payment at the exits. Parking tickets will not be issued upon entry. If a receipt is required, please print it at the exits.

Staff from Wilson Parking will station at each car park and provide necessary assistance.

	一號停車場 Car Park 1	二號停車場 Car Park 2	四號停車場 Car Park 4 [^]
私家車 Private car	時租 Hourly \$20	時租 Hourly \$16	時租 Hourly \$20
		日租 Daily ¹ \$112	日租 Daily ¹ \$140
		長期停放 Long-term • 首三日 First 3 days \$200 • 其後每日 Each day thereafter \$70	
		月租 Monthly \$1,500	月租 Monthly \$1,800
電單車 Motorcycle	時租 Hourly \$8	時租 Hourly \$8	時租 Hourly \$8
		日租 Daily ¹ \$45	日租 Daily ¹ \$56
		月租 Monthly \$600	月租 Monthly \$720
免費半小時 停車優惠 30-minute complimentary parking	✓ ²	✗	✓ ²
八達通 Octopus 	✓	✓	✓
信用卡 Credit Card  	✓ ³	✓ ³	✓ ³

註： 1. 任何24小時內的停車費用可按日租或時租計算，所需費用以較低者為準。
Note: In any 24-hour period, parking is charged at the hourly rate or the daily rate, whichever is less.

- 每三小時內只可享用一次免費半小時停車優惠。
30-minute complimentary parking will be provided once within any 3-hour period.
- 假如所繳的費用少於500港元，請在出閘時刷卡付款。否則請於停車場顧客服務中心繳費。
If the fee is less than HK\$500, please swipe your card at the exit barriers. Otherwise, please settle the payment at the car park service centres.
- 持有香港運輸署發出的有效傷殘人士泊車許可證之人士可於所有停車場享有半價優惠。
50% off discount is offered at all car parks to holders of the Disabled Person's Parking Permit issued by the Transport Department.
- 持以上停車場設有八達通增值服務。
All above car parks provide Octopus add value service.

查詢電話 Enquiry hotlines : 2183 4360



香港國際機場 HONG KONG INTERNATIONAL AIRPORT

香港大嶼山香港國際機場
翔天路 1 號機場行政大樓

HKIA Tower, 1 Sky Plaza Road
Hong Kong International Airport
Lantau, Hong Kong

電話 Telephone : (852) 2188 7111

傳真 Facsimile : (852) 2824 0717

網址 Website : www.hongkongairport.com

查詢熱線 Enquiry Hotline : (852) 2181 8888

二零一一年十二月印製
Printed in December 2011 (CPFF 12/11)

機場管理局已盡力確保本便覽所載全屬最新及最正確的資料。因應運作上的需要，有關設施的服務可能須更新或更改，因此本便覽出版後，實際情況可能有變，不便之處，敬請原諒。

Every effort has been made to include the most up-to-date and accurate information in this leaflet. As facilities and services may be updated and revised due to operational requirements, we apologise for any inconvenience caused by changes not shown in this leaflet at the time of distribution.

